

HG natuursteenvloeren behandelmatrix**HG** conseils de traitement pour sols en pierre naturelleGraniet en overige zuurbestendig natuursteen
Granit et autres pierres naturelles non calcairesMarmer, hardsteen/ blauwe steen en
overige niet zuurbestendig natuursteen
Marbre, pierre de taille, pierre bleue et
autres pierres naturelles calcairesBehandeling
TraitementCementsluier verwijderen
Éliminer les volées de ciment

P31 P11

Beschermen/ impregneren tegen
indringen vuil en vlekken
Imprégner/protéger contre les salissures
et les tachesP32 P36
P32 P36Beschermen/ impregneren tegen
indringen vuil en vlekken speciaal voor
badkamers
Imprégner/protéger contre les salissures
et les taches (spécial salles de bains)

P35 P35

Oppervlakte beschermen tegen slijtage
en aantasting van toplaag
Protéger la surface contre l'usure et la
corrosion de la couche supérieureP33 P34
P44 P44Onzichtbaar beschermen tegen indringen
van vuil en vlekken
Apporter une protection invisible contre
les salissures et les taches. Beschermen
tegen indringen van vuil en vlekken

P15 P15

Regelmatig reinigen
Nettoyer de manière régulièreP37 P38
P39 P49Intensief reinigen, beschermlaag
verwijderen, voorbehandeling
beschermlaag
Nettoyer de manière intensive, décapar
la couche protectrice, prétraitement
préalable à l'application d'une couche
protectriceP20 P40
P20 P40Herstellenetsplekken/ beschadigingen
van toplaag kalkhoudend natuursteen
Réparer les zones rayées/endommagées
de la couche supérieure des pierres
naturelles calcaires

P43 -

Olie- en vetvlekken verwijderen
Éliminer les taches d'huile ou de graisseP21 P42
P21Verwijderen van gekleurde vlekken
Éliminer les taches colorées

P41 P41

Kleur verdiepen binnen
Raviver la couleur (intérieur)

P48 P48

Attentie: Fles rechtop vervoeren en bewaren. Vorstvrij bewaren.
Bij bestaande vloeren (die ooit al eens een impregnerende behandeling gehad kunnen hebben) verdient het de aanbeveling om eerst een proefstukje te doen. Hierdoor kan bepaald worden hoeveel product aangebracht moet worden, zodat voorkomen wordt dat er teveel wordt gebruikt en het overtollige materiaal er naderhand weer afgehaald moet worden. • Gegevensblad medisch personeel is op te vragen via +31 36 54 94 777 • Consumenten informatieblad is te verkrijgen op www.HG.eu

Attention: Transporter et conserver le flacon à la verticale. Conserver à l'abri du gel. Nous vous conseillons de d'abord faire un essai sur une petite surface si vous souhaitez traiter un sol existant (qui a déjà pu être imprégné par le passé). Vous pourrez ainsi déterminer la quantité de produit à appliquer de manière à éviter d'en utiliser trop et de devoyer essuyer l'excédent de produit.

- La fiche produit destinée au personnel médical peut être demandée au +31 36 54 94 777 • La fiche d'information destinée aux consommateurs est disponible à l'adresse www.HG.eu

* Achtung: siehe Innenseite.
Die Flasche aufrecht stehend transportieren und lagern.

EUH208- Bevat methylisothiazolinone. Kan een allergische reactie veroorzaken. P101- Bij het inwinnen van medisch advies, de verpakking of het etiket ter beschikking houden. P102- Buiten het bereik van kinderen houden. EUH208- Contient Methylisothiazolinone. Peut produire une réaction allergique. P101- En cas de consultation d'un médecin, garder à disposition le récipient ou l'étiquette. P102- Tenir hors de portée des enfants. EUH208- Enthält Methylisothiazolinon. Kann allergische Reaktionen hervorrufen. P101- Ist ärztlicher Rat erforderlich, Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten. P102- Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen.

HG International b.v., P.J. Oudweg 41, 1314 CJ Almere,
Nederland/Pays-Bas/Niederlande, Tel.: +31 36 54 94 700

HG Doet wat het belooft. | HG Tient ses promesses.

